



Weltleitmesse für Rollladen,
Tore und Sonnenschutz
Messe Stuttgart, 28.02. – 03.03.2012

Messe Stuttgart
Mitten im Markt



シュトゥットガルトで開催のオーニング・エクステリア関係の国際見本市とフランス現地事情

R + T 2012と西フランス&パリ視察

～ナント、ラ・ボル、モンサンミッシェル～

2012年2月27日(月)～3月4日(日) 7日間



企画・監修：日本オーニング協会・週刊エクステリア

旅行企画・実施：日本通運(株)首都圏旅行支店

ご挨拶

R+T2012 ヨーロッパ視察ツアーのご案内

3/11の東日本大震災は、我々に大きな爪跡とともに教訓を残しました。
日本は変わらなければいけません。今こそ発想の転換が必要です。日本オーニング協会（以下、J A A）は提案します。

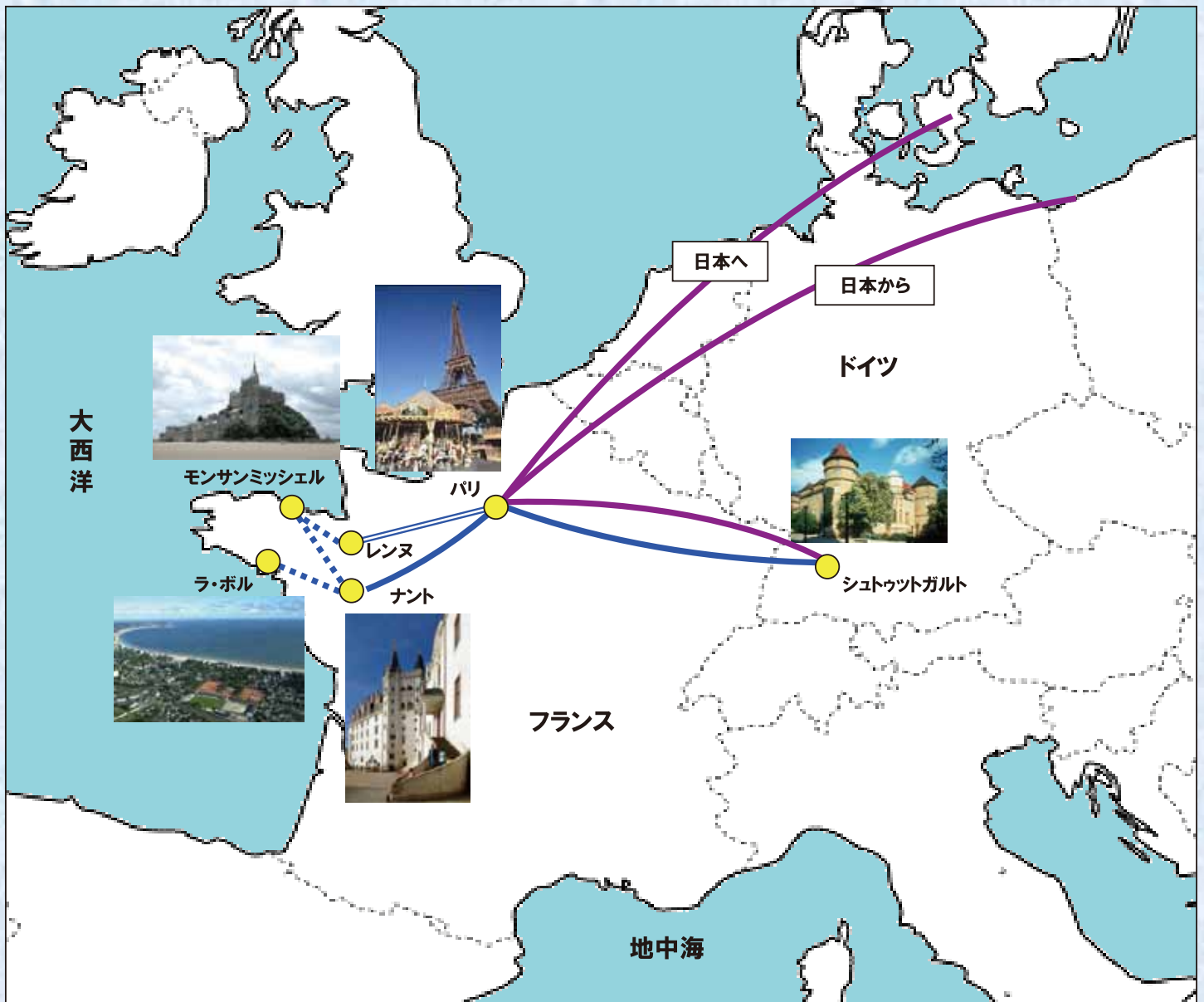
“人に優しい環境と家づくり”の実現！…キーの一つが、『外部遮蔽』です。
今後、住宅環境、建築概念は自然共生を取り入れた新たな展開に移り変わっていかねばならないと考えます。
この機会を捉え、今こそ本当に必要なものは何かを原点に立ち返って考えてみませんか。
これからの日本建材市場を考えた時、お客様が本当に望むことは何か、今ある商品で満足なのでしょうか？
また、その商品はお客様が見ることができ、購買しやすい流通が来ているのでしょうか。
様々な疑問、課題が出てきます。

そこで、J A Aは3年に一度開催のオーニングを中心とした世界最大の展示会R + Tを視察すると同時に私たちが持つ大きなテーマを考えるツアーを企画しました。
開催地のドイツ・シュトゥットガルト、オーニングの故郷であり原点であるフランス…パリ、歴史的建造物の街・ナント、世界遺産のモンサンミッシェル、西フランス海岸の町ラ・ポルを訪ね、新たな発見の旅を提供させていただきます。
尚、当該企画は週刊エクステリアとの協同企画として、エクステリア業界の方と幅広いパイプづくりにもつながります。

新たなステージが広がる当該ツアーには是非ご一緒しませんか。

日本オーニング協会 理事長 古賀昭宏

ルートマップ



日程表

日時	都市	交通機関	時間	内容	食事
1 2/27 (月)	成田	AF275	12:40	空路、パリ経由シュトゥットガルトへ	朝:× 昼:機 夜:機
	パリ	AF2508	17:30		
2 2/28 (火)	シュトゥットガルト	専用車	19:00	着後、ホテルへ 【シュトゥットガルト泊】	朝:○ 昼:× 夜:○
	シュトゥットガルト	専用車	20:20		
3 2/29 (水)	シュトゥットガルト	専用車	7:25	朝、空港へ 空路、パリ経由ナントへ 着後、ラ・ボル界隈のオーニング、 エクステリア関連店舗の視察 【ナント泊】	朝:○ 昼:× 夜:×
	パリ	AF2509	8:45		
	ナント	AF7720	9:35		
	ナント	専用車	10:40		
4 3/01 (木)	ナント	専用車	16:05	朝、専用車にてモンサンミッシェルへ (ナント→モンサンミッシェル:190km/3h30m) 着後、モンサンミッシェル見学 その後、レンヌへ (モンサンミッシェル→レンヌ:85km/1h30m) TGV(2等)にてパリへ 着後、ホテルへ 【パリ泊】	朝:○ 昼:× 夜:×
	モンサンミッシェル		18:10		
	レンヌ	TGV			
	パリ				
5 3/02 (金)	パリ	専用車		終日、パリ市内街並み視察 ガーデンショップ及びオーニングショップ等視察 【パリ泊】	朝:○ 昼:× 夜:×
6 3/03 (土)	パリ	専用車	13:15	午前、空港へ 空路、帰国の途へ 【機中泊】	朝:○ 昼:機 夜:機
7 3/04 (日)	成田		9:05	着後、解散	

利用予定ホテル

ル・メリディアン・シュトゥットガルト

(Le Meridien Stuttgart)
Willy-Brandt-Strasse 30, 70173
STUTTGART, GERMANY
Phone: +49 711 2221 0
FAX: +49 711 2221 2599
URL: <http://www.lemeridienstuttgart.com/en>



緑豊かなシュロスガルテン公園に隣接するホテル。ホテルから公園を横切ったところに、市内有数のショッピング&エンターテインメント地区であるシュトゥットガルトの中央通り、ケーニヒシュトラッセなどがある。

メルキュール・ナント・セントル・ガール

(Mercure Nantes Centre Gare Hotel)
50-51 Quai Malakoff, 44000, NANTES, FRANCE
Phone: +33 (0) 2 4035 3030
FAX: +33 (0) 2 4089 3543
URL:<http://www.mercure.com/gb/hotel-3448-mercure-nantes-centre-gare/index.shtml>



ナント中心部を流れるエンドル川を一望できる。図書館や暖炉があるラウンジエリアを併設。市内中心の好立地に位置し、ナント大聖堂や、プルトーニュ公爵城に近い、観光・ビジネスともに便利なホテル。

ホテル・コンコルド・ラ・ファイエット

(Hotel Concorde la Fayette)
3 Place du General Koenig 75017,
PARIS, FRANCE
Phone: +33 (0) 1 4068 5068
FAX: +33 (0) 1 4068 5043
URL:<http://www.concorde-lafayette.com>



シャンゼリゼ大通りに近く、ビジネスの中心ラ・デファンスとショッピングのゴールドデン・トライアングルに隣接するホテル。950室にも及ぶ客室からは、エッフェル塔などパリを一望できる。

※①基本コースは見本市視察のみ(3泊5日)299,000円となります。

※②延泊など、皆様のご要望に柔軟な対応をさせていただきますので、お気軽にお問い合わせ下さい。

視察先(例)

①Monsieur Store

(CHENNEVIERES, NANTERRE)

窓・ガレージシャッター、その他ガーデニング用品を多数取り扱っている。フランス全土に135店舗を持つ大型チェーン店。

<http://www.monsieurstore.com/chennevieres/>



②B.I.E.R.

(BIER, LAGUINOIE)

パリに2店舗を持ち、オーニングやブラインドなどを販売。お客様のニーズに合わせた製品をフランス国内の工場にて製造している。

<http://www.stores-tournus.com/>



③Fiorellino

創業15年の新しい会社。店舗数はパリに一軒。ランドスケープデザイナーMarc Lehmann氏の豊富な経験を基に、庭園の設計や、テラスのデザインを行い、個人から専門家に至るまで、幅広い顧客を持っている。環境と楽しさの融合をテーマに材料と質感の調和を図り、庭やテラス、居住空間を設計している。

<http://www.fiorellino.fr/contact.65.html>



視察地のポイント

<ナント>



ロワール川の河口に位置するこの地方最大の都市でフランス屈指の貿易港。『ブルターニュ大公城』『サン・ピエール大聖堂』などの歴史的な建築物も多く、168年前の、3階建てのショッピングアーケード『パッサージュ・ボムレ』は必見。

<ラ・ボル>



ラ・ボルは日本での知名度は低いものの、フランスでは人気のリゾート地。ヨーロッパで最長の美しい砂浜を持ち、豊かな自然と近代的なタラソテラピー施設、カジノ、ゴルフ場などがある。フランス人のリゾートライフを垣間見ることができる。

<モンサンミッシェル>



中世の時代、フランス西部のサン・マロ湾に浮かぶ小さな島に築かれた修道院。キリスト教巡礼の地として栄え、人々の信仰を集めてきた。神々しいその姿は、「西洋の驚異」と称され、1979年に世界遺産に登録された。一度は見たい有名な観光地。

ご旅行条件

ご旅行期間:2012年2月27日(月)~3月4日(日) 7日間

ご旅行代金:385,000円

お申込締切日:2011年11月30日(水)

- 旅行代金に含まれるもの：
航空運賃：旅行日程に明示した航空運賃（エコノミークラス）
バス料金：旅行日程に明示した視察・観光および送迎に利用するバス料金
ガイド：旅行日程に明示した視察・観光および送迎に伴うガイド料金
食事料金：旅行日程に明示した食事料金
宿泊料金：旅行日程に明示した宿泊料金および税、サービス料金
（2人部屋にお2人様宿泊を基準としております）
手荷物運搬料金：お一人様スーツケース20kg以内の手荷物運搬料
税金・チップ：団体行動中での各種税金、チップ
添乗員費用（1名）
- 旅行代金に含まれないもの：
超過手荷物運搬料金
クリーニング代、電報、電話料、飲物代。その他個人的諸費およびサービス料
傷害、疾病に対する医療費
任意の海外旅行傷害保険
旅券印紙代・証紙代
成田空港までの国内交通費用
出入国記録書類作成料 4,200円、成田空港施設使用料 2,540円
現地空港税及び航空保険料 約15,000円、オイルサーチャージ 約46,000円
お一人様部屋利用追加料金 78,000円

※当旅行経費は、2011年4月14日を基準としております。

日程の変更、外国為替相場・航空機、ホテル等料金が大幅に変動がある場合は、再度お見積もりさせていただきます。

お問い合わせ・お申し込みはこちら

日本通運(株)首都圏旅行支店 営業第6課

観光庁長官登録旅行業第19号/日本旅行業協会正会員

〒105-8322東京都港区東新橋1-9-3 日通本社ビル18階

営業時間:[月~金] 9:30~17:30 [土日祝日] 休業日

TEL:03-6251-6356 FAX:03-6251-6366

担当:永松、豊川

お振込み先

銀行名/みずほ銀行 第二集中支店

口座名/日本通運株式会社 旅行口

口座番号/(普通)3729667

※当チラシ掲載の写真はイメージです。



海外旅行参加申込書

照会
番号

お申込日 月 日

当社は、ご記入いただきましたお客様の個人情報を、お客様との連絡、旅行の手配に必要な範囲内での運送・宿泊機関等及び手配代行者への提供を行います。詳しくは、旅行条件書にてご確認ください。

また、当社及び当社と提携する企業の商品やサービスのご案内等にご利用させていただきます。
(ご不要の方はレ点でご記入いただくか、下記通信欄にご案内が不要である旨を記入ください。□)

日本通運(株)御中

上記内容並びに、別紙 旅行条件書に記載の旅行条件及び個人情報の利用方法に同意のうえ、以下の旅行を申込みます。

ご出発日	2012 年 2 月 27 日 (月)	ツアー名	R+T2012と西フランス・パリ視察<7日間>
ツアーコード			

旅行者	フリガナ 漢字氏名	旅券(パスポート)の訂正欄にローマ字が記載されている場合はこちらにもご記入願います		
	旅券(パスポート)記載のローマ字氏名 姓	※かならず旅券(パスポート)を確認ください。 名		
	生年月日	西暦 (大正・昭和・平成)	年 月 日	年齢 才
国籍	本籍	性別	男	女
ご自宅	〒	▽マンション、アパート名、棟、号などを必ずご記入ください。		
	フリガナ			
	ご住所	都道府県		
	電話番号			
	ファックス番号			
	携帯電話番号			
職業		勤務先	TEL	
ご旅行中の国内連絡先	〒	ご住所	ご本人との関係	
	電話番号	※連絡が取り易い番号をご記入願います。		
当社からの書類のご送付先		お部屋割	<input type="checkbox"/> 1人部屋(追加料金要) <input type="checkbox"/> 2人部屋 同室希望者() <input type="checkbox"/> その他	
<input type="checkbox"/> ご自宅 <input type="checkbox"/> その他()				
当社からの電話連絡先(平日9:30~17:30頃)				
<input type="checkbox"/> ご自宅 <input type="checkbox"/> 携帯電話 <input type="checkbox"/> その他()				
渡航必要書類データ及び渡航手続申込書希望欄				
旅券(パスポート)について		渡航手続関係について		コースについてのご希望
・旅券番号 ・発行年月日 ・有効期間満了日 有効な旅券をお持ちでない方 ・取得予定日 年 月 日		・渡航手続書類作成を <input checked="" type="checkbox"/> 日通に依頼する 手数料 4,200 円(税込)		① <input type="checkbox"/> 基本コース(5日間)を希望する ② その他のご希望
お申込のコースで必要な旅券(パスポート)の残存期間 出国時3ヶ月以上 必要です。ご本人の旅券をご確認ください。				
海外旅行傷害保険 弊社では、万一の怪我や病気、盗難などの事故に備えて加入いただくことをお勧めいたします。 <input type="checkbox"/> 加入を希望する。 <input type="checkbox"/> 保険は申し込まない <input type="checkbox"/> ご本人で手配する。				
通信欄		※20未満の未成年者のお申込に際し必ず記載署名願います。		
健康上の理由等により特別な配慮が必要な方はこの欄にご記入下さい。		日本通運株式会社 殿 年 月 日出発の旅行契約につき、 親権者として同意いたします。 旅行者本人(未成年者) 氏名 親権者 氏名 ご署名年月日 年 月 日 印		

ご記入上のご注意

- ※ 参加申込書ご提出後に記載内容に変更が生じた場合は、電話などで必ずご連絡願います。
- ※ この参加申込書は、企画旅行契約の成立を証するものではありません。企画旅行契約は弊社がお申込を受諾し、申込金を受領した時に成立いたします。成立年月日は申込金領収書の発行年月日といたしますが、銀行振込の場合には領収書は銀行の発行する振込み金受領書をもって代えさせていただきます。